



PRÓXIMAMENTE

CIUDAD DE ELGIN

SU PROVEEDOR DE SERVICIOS DE
RECOLECCIÓN DE RESIDUOS Y RECICLAJE



GUÍA DE REFERENCIA RÁPIDA

Introducción	2
Qué está cambiando	2
Inscripción del carrito y opciones del carrito	2
Detalles del servicio de recolección de basura	3
Artículos voluminosos	3
Pautas de recolección especial	3
Programa de días festivos	3
Detalles del servicio de reciclaje	4
Recolección de electrodomésticos	4
Residuos domésticos peligrosos	4
Residuos electrónicos	4
Residuos de jardín y desechos orgánicos	5
Detalles del servicio	5
Carritos de desechos orgánicos	5
Eliminación del árbol de Navidad	5

RESIDENTES DE LA CIUDAD DE ELGIN

Nos honra ser su nuevo proveedor de servicios a partir del 1.º de enero del 2025! Nos comprometemos a prestarle servicios puntuales, confiables y sostenibles. ¡Nos entusiasma anunciar algunos cambios que se avecinan con el nuevo programa!

¿QUÉ SE MANTIENE IGUAL?

- El día de recolección seguirá siendo el mismo
- Se seguirán utilizando los contenedores grises y azules de la Ciudad de Elgin
- Se seguirá prestando el servicio de recolección de residuos electrónicos y peligrosos para el hogar
- El servicio básico se seguirá cobrando en su factura mensual de servicios públicos

¿QUÉ ESTÁ CAMBIANDO?

- Los horarios de recogida de basura, reciclaje y desechos de jardín variarán
- Las etiquetas de desechos de jardín ya no son necesarias
- Los contenedores gratuitos para desechos de jardín y orgánicos son opcionales al inscribirse
- Límite de dos (2) artículos voluminosos cada semana con etiquetas obligatorias
- Se deberán colocar etiquetas para la basura fuera de los contenedores de Elgin y de LRS
- Las etiquetas de basura de WM se respetarán hasta el 31 de marzo del 2025
- Las tarifas del programa se basarán en el tamaño de los contenedores
- Información sobre tarifas disponible en el interior de este folleto

OPCIONES DE CONTENEDOR

La mayoría de los hogares de Elgin disponen de un contenedor de basura y reciclaje mediano de 64 galones. **Si está satisfecho con el tamaño del contenedor de basura de 64 galones NO ES NECESARIO HACER NADA.**

PARA CAMBIAR EL TAMAÑO DE SU CONTENEDOR ES NECESARIO INSCRIBIRSE EN LÍNEA.

LA INSCRIPCIÓN DEBE HACERSE ANTES DEL 10 DE ENERO DEL 2025

¿TIENE UN CONTENEDOR DE BASURA PEQUEÑO, DE 35 GALONES?

Es necesario inscribirse en línea antes del 10 de enero del 2025 para recibir la tarifa del contenedor de basura de 35 galones. Espere 60 días para la verificación y los ajustes de la tarifa. Es necesario inscribirse para recibir la tarifa de 35 galones.

¿TIENE UN CONTENEDOR DE BASURA GRANDE, DE 96 GALONES?

Si desea conservar o solicitar un contenedor de basura de 96 galones, es necesario inscribirse en línea antes del 10 de enero del 2025. Si no se recibe la inscripción, el contenedor de 96 galones se cambiará por un contenedor de 64 galones para basura en una fecha futura. Insíbrase en línea en Elgin.LRSrecycles.com o llame a LRS al **855.612.7938**.

¿DESEA CAMBIAR EL TAMAÑO DEL CONTENEDOR O SOLICITAR CONTENEDORES ADICIONALES?

- Los contenedores de basura están disponibles en tamaños de 35, 64 y 96 galones
- Los contenedores de reciclaje están disponibles en tamaños de 64 y 96 galones
- Los contenedores de desechos de jardín y orgánicos de LRS están disponibles en tamaños de 35, 64 y 96 galones

CÓMO INSCRIBIRSE

En línea: Elgin.LRSrecycles.com

SERVICIO DE RECOLECCIÓN DE BASURA

La basura, el reciclaje, los desechos de jardín y los orgánicos se recogen semanalmente el mismo día. Saque los materiales antes de las 6 a. m., ya que los horarios de recogida pueden variar. Cada hogar recibe un contenedor de basura gris de 64 galones, con tamaños de 35 o 96 galones disponibles a petición. Las tarifas incluyen la recolección a domicilio de residuos peligrosos para el hogar y residuos electrónicos.

TAMAÑO ESTÁNDAR DEL CONTENEDOR Y TARIFA

- 64 galones: \$24.95 al mes

OPCIONES ALTERNATIVAS DE CONTENEDORES

- 35 galones: \$22.50 al mes
- 96 galones: \$27.75 al mes
 - LRS enviará a los residentes una factura anual por adelantado por la diferencia de costo para pasar del contenedor estándar de 64 galones a uno de 96 galones.



Se aceptan bolsas adicionales y contenedores propiedad de los residentes bajo las siguientes pautas:

- Se requiere una etiqueta de basura por bolsa/contenedor
- Deben ser de 35 galones o menos cada uno
- Deben pesar menos de 45 libras cada uno, cuando estén llenos
- Los contenedores deben tener dos asas

PAUTAS PARA ARTÍCULOS VOLUMINOSOS

Los artículos voluminosos son aquellos que no caben en el contenedor de basura de Elgin. **Las pautas incluyen:**

- Una etiqueta de basura de Elgin por artículo
- Límite de dos artículos voluminosos por semana
- Límite de peso de 45 libras por artículo

Detalles específicos:

- Alfombras: una etiqueta por rollo, máximo 5 pies de largo, 2 pies de diámetro, hasta 8 rollos recogidos por semana de menos de 45 libras.
- Colchones y bases de cama: deben estar en una funda de plástico cerrada con cinta adhesiva
- Es posible que los artículos grandes deban ser desarmados para cumplir con estos requisitos.

RECOLECCIÓN ESPECIAL

Para mudanzas, remodelaciones o eliminación de grandes cantidades de artículos voluminosos o de gran tamaño (como pianos, canastas de baloncesto, cintas de correr y neumáticos), es posible que se requiera equipo y manipulación especiales. Comuníquese con LRS para solicitar ayuda enviando un correo electrónico a ElginService@LRSrecycles.com o llamando al **855.612.7938**.

ALQUILER DE CONTENEDORES ADICIONALES

LRS ofrece contenedores adicionales para basura, reciclaje, desechos de jardín y orgánicos con servicio semanal. La facturación anual se realiza por adelantado para el alquiler de contenedores adicionales. Visite Elgin.LRSrecycles.com para solicitar contenedores adicionales:

- **64 galones:** \$15.95 al mes
- **96 galones:** \$18.75 al mes

PROGRAMACIÓN PARA DÍAS FERIADOS

Si su día habitual de recolección cae en alguno de los siguientes días feriados, su servicio se retrasará un día, lo que afectará a los horarios de recolección de toda la semana feriado.

AÑO NUEVO | DÍA DE LOS CÁIDOS | DÍA DE LA INDEPENDENCIA
DÍA DEL TRABAJO | ACCIÓN DE GRACIAS | NAVIDAD

SERVICIO DE RECICLAJE

El reciclaje se recoge semanalmente el mismo día que la basura, los desechos de jardín y los desechos orgánicos. LRS recoge una cantidad ilimitada de materiales reciclables debidamente preparados. **Saque todos los materiales antes de las 6 a. m.** Cada hogar recibe un contenedor de reciclaje azul de 64 galones.

SIGA ESTOS CONSEJOS ÚTILES PARA ASEGURARSE DE QUE SUS MATERIALES SE RECICLEN:

- ✓ Limpie y vacíe los materiales
- ✓ Evite colocar los materiales en bolsas
- ✓ Reemplace las tapas

MATERIALES RECICLABLES



PAPEL



METAL



ENVASES DE CARTÓN



PLÁSTICO



VIDRIO

NO RECICLABLES



PLÁSTICO BLANDO



ARTÍCULOS GRANDES



ARTÍCULOS TRITURADOS



ESPUMA DE PLÁSTICO



ENREDADORES



ROPA

RECOLECCIÓN DE ELECTRODOMÉSTICOS

Los electrodomésticos requieren una etiqueta de electrodomésticos de \$30 por artículo, disponible en el Ayuntamiento. Estas etiquetas son diferentes de las de la basura.

ELECTRODOMÉSTICOS ACEPTADOS

ACONDICIONADORES DE AIRE | LAVAVAJILLAS | SECADORAS | HORNOS | REFRIGERADORES
CALEFACTORES DE ESPACIOS | CALENTADORES DE AGUA

RECOLECCIÓN DE RESIDUOS PELIGROSOS PARA EL HOGAR (HHW) y RESIDUOS ELECTRÓNICOS

Visite Elgin.LRSrecycles.com para programar la recolección de cualquiera de los artículos que se indican a continuación.

HHW ACEPTADOS

- **Automotrices:** anticongelante, baterías, líquidos de frenos, combustibles, aceites de motor, filtros usados, WD-40
- **Baterías:** plomo ácido, litio, Nicad, bomba de sumidero
- **Artículos del hogar:** ambientadores, amoníaco, laca para el pelo, limpiador de hornos, limpiador de duchas, limpiador de tapicerías
- **Desechables médicos:** agujas y lancetas, objetos punzocortantes
- **Artículos de mercurio:** bombillas fluorescentes
- **Artículos de exterior:** sellador de caminos, fertilizantes, herbicidas, aerosol contra insectos, pesticidas, productos químicos para piscinas
- **Productos de pintura:** pintura a base de cromo, pegamento, látex, plomo, aceite, pintura en aerosol, decapante, diluyente, uretano, conservantes de madera

ARTÍCULOS ELECTRÓNICOS ACEPTADOS

- Receptores de cable
- Teléfonos móviles
- Computadoras (de escritorio, portátiles, notebooks, tabletas)
- Cajas convertidoras digitales
- Reproductores de DVD
- Grabadoras de DVD
- Teclados electrónicos
- Mouse electrónicos
- Fax
- Reproductores de música
- Impresoras
- Receptores satélite
- Escáneres
- Servidores a pequeña escala
- Televisores y monitores (límite de 2)
- Videograbadoras
- Consolas de videojuegos

SERVICIO DE DESECHOS DE JARDÍN Y ORGÁNICOS

A partir del 1 de Enero de 2025, ya no se requerirán etiquetas para desechos de jardín y orgánicos. La recolección semanal se realizará desde el 1 de Abril hasta la primera semana completa de Diciembre, en su día regular de recolección.

PAUTAS PARA LOS DESECHOS DE JARDÍN

Los desechos de jardín deben almacenarse de una de las siguientes maneras:

- En un contenedor de 35, 64 o 96 galones proporcionado por LRS
- En una bolsa biodegradable para desechos de jardín de 2 capas de grosor y de color marrón (límite de 50 libras)
- En un contenedor personal de 35 galones con un peso máximo de 50 lb
- Los contenedores personales deben tener 2 asas
- Ramas aseguradas en fardos que no excedan los 5 pies de largo, 2 pies de diámetro y 45 lb



DESECHOS DE JARDÍN Y ORGÁNICOS

CONTENEDOR DE DESECHOS ORGÁNICOS DE LRS

LRS proporciona contenedores para desechos orgánicos de 35, 64 y 96 galones. Para inscribirse para recibir un contenedor opcional gratuito, visite Elgin.LRSrecycles.com.

ORGÁNICOS ACEPTADOS

- **Alimentos:** productos de panadería, residuos de alimentos, cereales, productos agrícolas
- **Desechos orgánicos no alimentarios:** arcilla, artículos florales
- **Desechos de jardín**

MATERIALES NO ACEPTADOS

- **Desechos orgánicos:** desechos animales, lácteos, carne y huesos
- **Productos de papel:** papel higiénico, filtros de café, periódicos, papel, bolsas de papel, productos de papel biodegradables
- **Artículos de plástico:** productos de plástico biodegradables, bolsas de plástico, envases de plástico, envases de espuma de poliestireno
- **Desechos de construcción y de jardín:** ladrillos, cartón, hormigón, rocas, madera
- **Materiales peligrosos:** grasa, líquidos, aceite
- **Otros:** pañales, vidrio, toallitas, metal

RETIRADA DE ÁRBOLES DE NAVIDAD

La recolección de árboles naturales es del 26 de diciembre al 17 de enero. Los árboles deben estar sin accesorios (sin guirnaldas, luces ni adornos). Los árboles de más de 6 pies deben ser cortados.

ETIQUETA DE BASURA Y UBICACIONES

A partir del 1.º de enero del 2025, la tarifa de las etiquetas será de \$4.00 cada una. Las nuevas etiquetas estarán disponibles para su compra el 18 de diciembre del 2024. LRS respetará las etiquetas de WM hasta el 31 de marzo del 2025. Las etiquetas son necesarias para los artículos voluminosos, las bolsas adicionales y los contenedores propiedad de los residentes.

ETIQUETA DE BASURA DE ELGIN

CIUDAD DE ELGIN 311 (847-631-6000)

ELGIN
THE CITY OF ELGIN

COLOQUE LA ETIQUETA DONDE EL CONDUCTOR PUEDA VERLA

USAR PARA BASURA FUERA DEL CONTENEDOR DE BASURA DE ELGIN Y ARTÍCULOS VOLUMINOSOS

Ayuntamiento de la ciudad de Elgin: 150 Dexter Ct., Elgin
Meijer: 815 S Randall Rd., Elgin
Caputo's Fresh Market: 622 S Randall Rd., South Elgin

Tiendas Ziegler's Ace Hardware: 215 N. Spring St., Elgin
1158 Lillian St., Elgin
301 S Randall Rd., South Elgin

Tiendas Jewel-Osco: 1040 Summit Ave., Elgin
1660 Larkin Ave., Elgin
375 Randall Rd., South Elgin

INFORMACIÓN DEL CONTACTO

CONTÁCTENOS

¿Tiene preguntas sobre su servicio? ¡Estamos aquí para ayudarlo! Escanee el código QR para visitar nuestro útil portal web, acceder al registro de carritos, enviar una solicitud de recolección de desechos domésticos peligrosos o desechos electrónicos, ¡y más! Nuestro equipo de atención al cliente también está listo para ayudarlo por correo electrónico a ElginService@lrsrecycles.com o por teléfono al 855.612.7938.



CONTÁCTENOS

EQUIPO LRS

CORREO ELECTRÓNICO: ElginService@LRSrecycles.com

TÉLEFONO: 855.612.7938

PORTAL WEB: ELGIN.LRSRECYCLES.COM

USUARIO DE REDES SOCIALES: @LRSRECYCLES

EQUIPO DE LA CIUDAD DE ELGIN

- 847.931.6001

